



Universidad Nacional de Salta



Facultad de Ciencias Económicas  
Jurídicas y Sociales

"2013 año del Bicentenario De la Asamblea General Constituyente de 1813"

RES. DECECO N° 952.13  
Salta, 25 OCT 2013  
EXPEDIENTE N° 6421/04

**VISTO:** La planificación presentada por el Mg. Gustavo A. ZAPLANA, Profesor Regular Adjunto, de la asignatura **INGLÉS - MODULO III**, de la carrera de Licenciatura en Economía, Plan de Estudios 2003, para el Período Lectivo 2013, y;

**CONSIDERANDO:**

Lo dictaminado por la Comisión de Docencia, a fs. 421 del presente expediente.

Lo dispuesto por el artículo 113, inciso 8 de la Resolución A.U. N° 1/96, Estatuto de la Universidad Nacional de Salta (atribución del Consejo Directivo de aprobar los programas analíticos).

Lo dispuesto por la Resolución 420/00 y modificatoria N° 718/02 del Consejo Directivo de esta Unidad Académica, mediante los cuales delega al Señor Decano la atribución antes mencionada.

**POR ELLO**, en uso en uso de las atribuciones que le son propias,

**EL VICEDECANO DE LA FACULTAD DE CIENCIAS ECONOMICAS  
JURIDICAS Y SOCIALES  
RESUELVE:**

**ARTICULO 1.- APROBAR** la planificación que obra de fs. 415 a 420, de la asignatura **INGLÉS - MODULO III**, de las carrera de Licenciatura en ECONOMÍA, Plán de Estudios 2003, para el período lectivo 2013, presentada por el Mg. Gustavo A. ZAPLANA, cuyo programa analítico y de examen, bibliografía y régimen de regularidad y promoción obran como anexo I de la presente Resolución.

**ARTICULO 2.- HAGASE SABER** al Mg. Gustavo A. ZAPLANA, a las Direcciones: General Académica, de Alumnos e Informática, y al C.E.U.C.E., para su toma de razón y demás efectos.

es  
OZ

CD DIEGO SIBELLO  
Secretario As. Institucionales y Administrativos



CD HUGO IGNACIO LLIMOS  
VICEDECANO



Universidad Nacional de Salta



Facultad de Ciencias Económicas  
Jurídicas y Sociales

"2013 año del Bicentenario De la Asamblea General Constituyente de 1813"

ANEXO I – RES. DECECO N° 952.13  
INGLÉS - MODULO III

CARRERA: LICENCIATURA EN ECONOMÍA  
AÑO DE LA CARRERA: 3° en adelante  
CARGA HORARIA SEMANAL 2 (dos) horas  
PLAN DE ESTUDIOS: 2003

CUATRIMESTRE: 2°  
PERÍODO LECTIVO: 2013

**PROGRAMA DE CONTENIDOS (ANALÍTICOS Y DE EXAMEN)**

**CONTENIDOS CONCEPTUALES**

- UNIDAD 1:** Textos expositivos con predominio de la estructura / trama descriptiva.  
Lectura de fragmentos de un "paper" específico publicado en internet o provisto por los profesores de las materias específicas de la carrera.  
Revisión de la problemática discursiva y gramatical característica de estos textos.
- UNIDAD 2:** Textos expositivos con predominio de estructura / trama narrativa  
Lectura de fragmentos de un "paper" específico publicado en Internet o provisto por los profesores de las materias específicas de la carrera.  
Revisión de la problemática discursiva y gramatical característica de estos textos.
- UNIDAD 3:** Textos expositivos con predominio de estructura / trama argumentativa.  
Lectura de un fragmento de un "paper" específico publicado en Internet o provisto por los profesores de las materias específicas de la carrera.  
Revisión de la problemática discursiva y gramatical característica de estos textos.

**CONTENIDOS PROCEDIMENTALES**

- Identificar e interpretar el sistema lexico - gramatical del inglés académico.
- Reconocer las funciones del discurso aplicando estrategias de aproximación al texto.
- Identificar elementos de cohesión textual.
- Aplicar diferentes estrategias lectoras y metacognitivas para construir el significado del texto.
- Transferir al castellano la información leída en inglés.
- Usar adecuadamente el diccionario bilingüe.

**CONTENIDOS ACTITUDINALES**

- Concientización de la importancia de la posibilidad de poder leer textos escritos en inglés como medio para acceder a diferentes fuentes de información científica.
- Valoración del trabajo colaborativo, como fuente de intercambio de conocimientos, experiencias y socialización.
- Sensación de éxitos por logros alcanzados.





Universidad Nacional de Salta



Facultad de Ciencias Económicas  
Jurídicas y Sociales

"2013 año del Bicentenario De la Asamblea General Constituyente de 1813"

952.13

#### BIBLIOGRAFIA BASICA

- Cartilla de Trabajos Prácticos de Inglés: Módulo III 2012 con textos de lectura relacionados al desarrollo económico; segunda parte del documento "monetary Policy Strategies for latin América" de Mishkin F. y Savastano M. Columbia University.
- Cartillas teóricas impresas de los cursos: "Seminario de Inglés Técnico" y del "Módulo I"
- **Diccionarios:**  
López, S. & Donald Watt (2002) THE OXFORD BUSINESS SPANISH DICTIONARY - Spanish - English English - Spanish, Editorial: Oxford University Press  
Diccionario Económico, Comercial y Financiero- Español / Inglés. Englis / Spanish. Larousse. Año 2005  
Cooper & Lybrand (1993) Diccionario Inglés-Español. Español-Inglés de informes financieros. Deusto. Colombia  
Simón & Schuster's INTERNATIONAL DICTIONARY English - Spanish / Spanish-English. New York: Prentice Hall  
Appleton's New Cuyas Dictionary - New York

#### CRITERIOS Y SISTEMA DE EVALUACIÓN

**Evaluación formativa:** Se lleva a cabo de manera permanente en las tutorías y clases presenciales

**Evaluación de progreso:** Consiste de dos parciales con sus correspondientes recuperatorios y la presentación de los trabajos prácticos realizados.

Los parciales y recuperatorios consistiran en la lectura de textos relativos a Economía y la transcripción de su contenido en correcto castellano. En el primer parcial se trabajará con un texto de 500 palabras y en el segundo con uno de 650 palabras aproximadamente.

**Examen final para alumnos regulares y libres:** Se aprueba con 4 puntos o más. el texto para leer en los exámenes tendrá entre 500 y 650 palabras de longitud y la versión al castellano hecha por los alumnos deberá ser fiel a los conceptos que el/los autor/es expresaron en el texto. Los alumnos podran trabajar con diccionarios bilingües.

#### CONDICIONES PARA OBTENER LA REGULARIDAD Y PROMOCIONALIDAD

**Condiciones para regularizar:**

- 100% de parciales o recuperatorios aprobados con un mínimo de **4 puntos**. hay dos parciales en el cuatrimestre y cada uno tiene su correspondiente recuperatorio. Aquellos alumnos que hubieren obtenido menos de 4 puntos en el parcial pueden acceder a los recuperatorios.
- 75% de asistencia a clases de control de trabajos prácticos
- 75% de presentación (en las clases de control) de las versiones en castellano de los textos dados para la lectura. NOTA: los alumnos regulares deben rendir examen final.

**Condiciones para promocionar:**

- 100% de parciales aprobados, hay dos en el cuatrimestre la nota debe ser de **7 puntos o más** en cada uno. No se promedian.
- 100% de asistencia a clases de control de trabajos prácticos.
- 100% de presentación (en las clases de control) de las versiones en español de los textos dados para lectura como trabajos prácticos.

Salta, Agosto de 2013

Mg. Gustavo A. Zaplana

Avda. Bolivia Nº 5.150 - (4.400) - Salta - Tel.: 0387 425 5477 - 5472 - 5465 - República Argentina 3